

บทที่ 5

สรุปผลการวิจัยและข้อเสนอแนะ

สรุปผลการวิจัย

การศึกษาเรื่อง วิเคราะห์การใช้ภาษาในข่าวกีฬาจากหนังสือพิมพ์ไทยรัฐ ระยะเวลา 6 โดยเริ่มตั้งแต่วันที่ 1 พฤษภาคม 2548 ถึง วันที่ 31 ตุลาคม 2548 จำนวน 184 ฉบับ โดยมีวัตถุประสงค์ในการศึกษา คือ

1. เพื่อศึกษาลักษณะการใช้ภาษาคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการในข่าวกีฬาจากหนังสือพิมพ์ไทยรัฐ
2. เพื่อจำแนกประเภทคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการในข่าวกีฬาจากหนังสือพิมพ์ไทยรัฐ ดังนี้
 - 2.1 คำบ่งบอกลักษณะกิริยาแสดงอาการและการเคลื่อนไหว
 - 2.2 คำบ่งบอกลักษณะกิริยาแสดงอารมณ์ความรู้สึก
 - 2.3 คำบ่งบอกลักษณะกิริยาแสดงเสียง
3. เพื่อวิเคราะห์การให้ความหมายของคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการในข่าวกีฬาจากหนังสือพิมพ์ไทยรัฐ ดังนี้
 - 3.1 ความหมายโดยตรง
 - 3.2 ความหมายตามบริบท
4. เพื่อศึกษาความนิยมในการเลือกใช้คำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการในข่าวกีฬาจากหนังสือพิมพ์ไทยรัฐ

ผู้วิจัยได้ดำเนินการวิจัย โดยการวิเคราะห์คำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการจากหนังสือพิมพ์ไทยรัฐ ได้ใช้วิธีวิจัยเอกสาร และนำเสนอการวิจัยโดยวิธีพรรณนาวิเคราะห์ประกอบตาราง ตามขั้นตอน ดังนี้

1. ขั้นศึกษาเอกสารและรวบรวมข้อมูล

1.1 ผู้วิจัยได้เก็บรวบรวมเอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวข้องกับลักษณะการใช้ภาษาของหนังสือพิมพ์ อ่านและพิจารณาข่าวกีฬาจากหนังสือพิมพ์ไทยรัฐ แล้วเก็บคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการพร้อมบริบทลงในสมุดจนครบ 6 เดือน

1.2 สร้างเกณฑ์การวิเคราะห์ลักษณะการใช้คำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการ โดยแบ่งออกเป็น 3 ประเภท คือ คำบ่งบอกลักษณะกิริยาแสดงอาการและการเคลื่อนไหว คำบ่งบอกลักษณะกิริยาแสดงอารมณ์ความรู้สึก คำบ่งบอกลักษณะกิริยาแสดงเสียง

1.3 สร้างเกณฑ์การวิเคราะห์ความหมายคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการ โดยแบ่งออกเป็น 2 ประเภทคือ ความหมายโดยตรง ความหมายตามบริบท

1.4 นำข้อมูลที่ได้มาจัดเรียงลำดับตามตัวอักษร ก – ฮ ตามหมวดหมู่ที่จำแนกแต่ละประเภทของลักษณะกิริยาอาการ และปรากฏความหมายคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการในรูปของตารางพร้อมบอกที่มาจนครบทั้ง 184 ฉบับ จำนวน 597 คำ

2. ขั้นวิเคราะห์ข้อมูล

2.1 วิเคราะห์ลักษณะการใช้ภาษาคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการในการเขียนข่าวกีฬาจากหนังสือพิมพ์ไทยรัฐ จำนวน 184 ฉบับแบ่งเป็นดังนี้

2.1.1 คำบ่งบอกลักษณะกิริยาแสดงอาการและการเคลื่อนไหว

2.1.2 คำบ่งบอกลักษณะกิริยาแสดงอารมณ์ความรู้สึก

2.1.3 คำบ่งบอกลักษณะกิริยาแสดงเสียง

2.2 วิเคราะห์การให้ความหมายของคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการในข่าวกีฬาจากหนังสือพิมพ์ไทยรัฐ ดังนี้

2.2.1 ความหมายโดยตรง พิจารณาความหมายของคำจากพจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน พ.ศ. 2542

2.2.2 ความหมายตามบริบท โดยพิจารณาจากคำแวดล้อมในประโยค

2.3 วิเคราะห์ความนิยมในการเลือกใช้คำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการในข่าวกีฬาจากลักษณะต่าง ๆ โดยพิจารณาถึงความถี่มากที่สุดในการใช้คำแต่ละประเภท

3. ขั้นนำเสนอผลการศึกษาวิจัย

นำเสนอผลการวิจัย โดยการพรรณนาวิเคราะห์ประกอบตาราง

การศึกษาเรื่อง วิเคราะห์การใช้ภาษาในข่าวกีฬาจากหนังสือพิมพ์ไทยรัฐ ระยะเวลา 6 เดือน เริ่มตั้งแต่วันที่ 1 พฤษภาคม 2548 ถึงวันที่ 31 ตุลาคม 2548 จำนวน 184 ฉบับ พบคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการทั้งหมดจำนวน 597 คำ สรุปผลการวิจัยได้ดังนี้

1. ประเภทคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการ 3 ประเภท

1.1 คำบ่งบอกลักษณะกิริยาแสดงอาการและการเคลื่อนไหว มีจำนวน 441 คำ จากการจำแนกประเภท 34 ประเภท คิดเป็นร้อยละ 73.86 ซึ่งพบคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการต่อผู้หรือถูกทำร้ายอย่างหนักมากที่สุดจำนวน 65 คำ คิดเป็นร้อยละ 10.88

1.2 คำบ่งบอกลักษณะกิริยาแสดงอารมณ์ความรู้สึก มีจำนวน 105 คำ จากการจำแนกประเภท 10 ประเภท คิดเป็นร้อยละ 17.58 ซึ่งพบคำบ่งบอกลักษณะกิริยาแสดงอารมณ์ความรู้สึกท้อแท้ เสียใจ ไม่สนุกสนานมากที่สุดจำนวน 21 คำ คิดเป็นร้อยละ 3.51

1.3 คำบ่งบอกลักษณะกิริยาแสดงเสียง มีจำนวน 51 คำ จากการจำแนกประเภท 5 ประเภท คิดเป็นร้อยละ 8.54 ซึ่งพบคำบ่งบอกลักษณะกิริยาแสดงเสียงดังมากที่สุดจำนวน 34 คำ คิดเป็นร้อยละ 5.69

2. วิเคราะห์การให้ความหมายของคำ

วิเคราะห์การให้ความหมายของคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการในข่าวกีฬาจากหนังสือพิมพ์ไทยรัฐ แบ่งเป็นความหมายโดยตรง และความหมายตามบริบท

2.1 ความหมายโดยตรง มีจำนวน 275 คำ จากการจำแนกคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการทั้ง 3 ประเภท คิดเป็นร้อยละ 46.06

2.2 ความหมายโดยบริบท มีจำนวน 322 คำ จากการจำแนกคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการทั้ง 3 ประเภท คิดเป็นร้อยละ 53.93

3. การวิเคราะห์ความนิยม

3.1 ความนิยมในการเลือกใช้คำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการ จำนวน 597 จากการจำแนก 3 ประเภท พบว่าคำบ่งบอกลักษณะกิริยาแสดงอาการและการเคลื่อนไหวมากที่สุดจำนวน 441 คำ คิดเป็นร้อยละ 73.86

3.2 จากการจำแนกประเภทของคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการทั้ง 3 ประเภท จำนวน 597 คำ พบคำบ่งบอกลักษณะที่นิยมใช้มากที่สุด คือ คำบ่งบอกลักษณะอาการต่อผู้ หรือถูกทำร้ายอย่างหนัก จำนวน 65 คำ คิดเป็นร้อยละ 10.88

ผลการวิเคราะห์การใช้ภาษาในข่าวกีฬาจากหนังสือพิมพ์ไทยรัฐ จากระยะเวลา 6 เดือน จำนวน 184 ฉบับ พบคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการทั้งหมดจำนวน 597 คำ จากการจำแนกประเภทคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการ 3 ประเภท คือ คำบ่งบอกลักษณะกิริยาแสดงอาการและการเคลื่อนไหว คำบ่งบอกลักษณะกิริยาแสดงอารมณ์ความรู้สึก และคำบ่งบอกลักษณะกิริยาแสดงเสียง

จากการวิเคราะห์คำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการ พบคำบ่งบอกลักษณะกิริยาแสดงอาการและการเคลื่อนไหว มากที่สุด แสดงให้เห็นลักษณะกิริยาอาการกระทำของบุคคลที่แสดงอาการเคลื่อนที่ แสดงอาการอยู่กับที่ หรือแสดงกิริยาอาการเคลื่อนไหวที่มีปฏิกิริยาต่อเนื่อง ทำให้ผู้อ่านมองเห็นภาพลักษณะกิริยาอาการที่ปรากฏอย่างชัดเจน ลักษณะกิริยาอาการที่พบ ทำให้นักเห็นภาพเหตุการณ์ต่าง ๆ เช่น กิริยาพูด เคลื่อนไหว ต่อสู้ การใช้มือ กิริยาแข่งขัน การกิน การแสดงเวลา ความอดทน การหยุดไม่มีการเคลื่อนไหวไม่ต้องการ การแบ่ง ความโลภ ขกข่องชมเชย ได้รับความนิยม ผิดหวัง การแนบชิดติดกัน

จากการที่พบคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการข้างต้นมากที่สุดทำให้เห็นลักษณะการใช้คำกริยาของผู้เขียนที่ต้องการใช้คำประเภทนี้สื่อความเข้าใจกับผู้อ่าน เพราะการเขียนผู้อ่านไม่มีโอกาสซักถามถ้าไม่เข้าใจ การใช้ถ้อยคำให้กระชับจะช่วยทำให้ผู้อ่านหรือผู้ฟัง นักเห็นภาพและเข้าใจทันที แต่การใช้คำกริยาต้องคำนึงถึงความหมายของคำกริยาเป็นหลักสำคัญ

นอกจากนี้ยังพบการใช้คำแสดงกิริยาอาการเคลื่อนไหว ที่ผู้เขียนใช้ภาษาเพื่อสร้างคำให้ผู้อ่านนักเห็นภาพด้วยการใช้ภาษาในการพรรณนาข่าวให้เห็นภาพเหตุการณ์อย่างชัดเจน โดยการเน้นที่คำกริยา เพื่อแสดงลักษณะกิริยาอาการและการเคลื่อนไหว และเพิ่มคำแสดงกิริยาอารมณ์ความรู้สึก และความคิดเห็นของผู้เขียน ลักษณะการใช้ภาษาในการพาดหัวข่าวนั้นผู้เขียนเลือกสรรคำโดยเฉพาะคำกริยา คำวิเศษณ์ ที่ทำให้เห็นภาพอาทิกับกิริยาอย่างชัดเจน เพื่อแผ่อารมณ์ความรู้สึก รวมถึงการใช้คำขยายเพื่อแสดงภาพอารมณ์ความรู้สึก และภาษาที่ผู้เขียนใช้ช่วยสร้างภาพให้เกิดในจิต

จากการวิเคราะห์ความหมายของคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการทั้ง 3 ประเภท โดยวิเคราะห์ความหมายโดยตรง และความหมายตามบริบท พบคำที่บ่งบอกลักษณะกิริยาอาการจำนวนทั้งหมด 597 คำ ทำให้พบคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการที่มีความหมายตามบริบทมากที่สุด

จากการวิเคราะห์ทำให้พบว่าในการเรื่องของการตีความนั้นมีความสำคัญ เพราะการอ่านตีความเรื่องเดียวแต่ไม่ตรงกันเป็นเรื่องที่เกิดขึ้นได้ ซึ่งเป็นความขัดแย้งระหว่างผู้เขียนกับผู้อ่าน ในส่วนของผู้อ่านตีความไม่เหมือนกันนั้นเกิดจากการมีความหมายแฝงอยู่ ซึ่งทำให้เกิดปัญหาในการสื่อความหมายเป็นผลให้ผู้อ่านเข้าใจไม่ตรงกัน การอ่านตีความจะแตกต่างกันไปตามลักษณะของบุคคลที่มีความแตกต่างกันในเรื่องต่าง ๆ เช่น เพศ วัย ประสบการณ์ ความสนใจ สติปัญญา ความรู้ ทักษะ และจินตนาการ

จากการวิเคราะห์ความหมายพบความหมายตามบริบทมากที่สุด เนื่องจากผู้เขียนต้องการที่จะใช้คำให้ความหมายแตกต่างไปจากพจนานุกรม เพื่อถ่ายทอดความรู้สึกนึกคิดส่วนตัว อารมณ์ ประสบการณ์ ทักษะ ค่านิยม ผู้เขียนที่มีต่อคำ ๆ นั้น ซึ่งศิลปะการเขียนที่สะท้อนให้เห็นความสามารถในการสื่อสารของผู้เขียน ซึ่งอาจเป็นเหตุผลที่ต้องการซ่อนเจตนาหรือความคิดที่มีต่อสิ่งใดสิ่งหนึ่งที่ไม่สามารถแสดงออกมาได้โดยตรง และต้องอาศัยบริบทอื่นประกอบ จึงจะสามารถเข้าใจถ้อยคำในความหมายของคำนั้นอย่างชัดเจน และเข้าใจได้ตรงกับผู้เขียนซึ่งสามารถรับสารที่ผู้เขียนส่งมาได้

จากการวิเคราะห์ความนิยมในการเลือกใช้คำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการ โดยการหาความถี่และคิดร้อยละจากคำทั้งหมด จำนวน 597 คำ พบคำประเภทคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการและการเคลื่อนไหวมากที่สุด และลักษณะของคำที่พบมากที่สุดคือ คำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการต่อสู้ หรือถูกทำร้ายอย่างหนักมากที่สุด

จากการวิเคราะห์เห็นว่าที่ผู้เขียนนิยมใช้คำประเภนี้มากที่สุด แสดงให้เห็นถึงศิลปะการใช้ภาษาและเทคนิควิธีการเขียนข่าวของผู้เขียนที่ต้องการสร้างคำให้เกิดในลักษณะต่าง ๆ เพื่อให้เกิดความสมจริง และเมื่อผู้อ่านได้อ่านแล้วทำให้นึกเห็นภาพ และรู้สึกเสมือนกับได้อยู่ในเหตุการณ์จริง จากคำที่พบทำให้เห็นลักษณะกิริยาอาการของบุคคลในลักษณะต่าง ๆ ที่ผู้เขียนต้องการสื่อสารกับของผู้อ่านทำให้ผู้อ่านเกิดจินตนาการตามผู้เขียน พบลักษณะกิริยาอาการต่าง ๆ ดังนี้คือ

กิริยาต่อสู้ของบุคคล คือ ชก ชกตอย ชัด ตบ ตอย ดี ดีเข้า เตะ ทุบ ปะทะ ปล้ำ ฝึก ยิ่ง ยิ่งละ ยัด รบ สาดแข่ง สาดบอล เสย ห้ำหั่น

จากการที่พบคำบ่งบอกลักษณะกิริยาต่อสู้ของบุคคลนี้ทำให้เห็นว่า การแข่งกีฬาก็มี

ลักษณะที่บ่งบอกถึงลักษณะแสดงการต่อสู้ และอยู่ภายใต้ของกติกาของกีฬาแต่ละประเภท มีการแพ้การชนะ ดังนั้นนักหนังสือพิมพ์จึงใช้คำเพื่อแสดงให้เห็นภาพของกีฬาในประเภานั้นมากที่สุด

กิริยาของบุคคลที่ถูกทำร้ายอย่างหนัก คือ กระทุ้ง กระแทก กระหน่ำ กระอัก ขมขื่น ขวิด โขก เหมี่ยน จาม ชูต ชน เชือด ดูเดือด เดี้ยง ตอก ตอกย้ำ ถีบ ทิ่ม ทูบ ทุ่ม ทะลัก ทะลวง ทะลุ แทะ แทะเข้า ผ่า ฟัน ย่ำ ร้าว เลียบ แสกหน้า หวด หวดแข็ง อัด อัดลำตัว สุข

กิริยาของบุคคลที่ถูกทำร้ายจากคำพูด คือ จวก

กิริยาของบุคคลที่ถูกกระทำไม่มีขึ้นคือ คือ ขยี้

จากการวิเคราะห์คำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการ ทั้ง 3 ประเภท โดยวิเคราะห์จากคำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการ วิเคราะห์ความหมายโดยตรง และวิเคราะห์ความหมายตามบริบท ทำให้เห็นว่าการใช้ภาษาสร้างข้อความ และทำให้ผู้อ่านเกิดภาพพจน์ จินตนาการตามผู้เขียน นักหนังสือพิมพ์เป็นผู้ที่มีความสำคัญในการใช้ภาษาเพื่อให้เห็นลักษณะกิริยาอาการที่ชัดเจน ด้วยการเลือกใช้คำอย่างหลากหลายมาใช้ในเขียนข่าว ทั้งพาดหัวข่าว เนื้อหาข่าว หรือแม้แต่การวางรูปแบบข่าวให้เกิดความสะดุดตาน่าสนใจแก่ผู้พบเห็น เพื่อให้ผู้อ่านอ่านแล้วเห็นลักษณะกิริยาอาการที่ปรากฏในข่าวชัดเจนมากที่สุดเท่าที่จะทำได้ แล้วยังแสดงให้เห็นศิลปะการใช้ภาษาเทคนิค วิธีการเขียนข่าว แนวคิด และภูมิปัญญาของนักหนังสือพิมพ์ในการเลือกสรรใช้คำให้ภาษาไทยงดงาม และมีเอกลักษณ์

ข้อเสนอแนะ

จากการศึกษางานวิจัยเรื่อง วิเคราะห์การใช้ภาษาในข่าวกีฬาจากหนังสือพิมพ์ไทยรัฐ มีข้อเสนอแนะ 2 แนวทาง คือ

1. สำหรับการวิจัย

1.1 ศึกษาการใช้ภาษาจากนิตยสารประเภทกีฬา เพื่อศึกษากลวิธีการใช้ภาษาในข่าวกีฬา เพื่อให้ได้มาถึงแนวคิด เทคนิค วิธีการ รูปแบบการเขียนข่าว และลักษณะการนำเสนอข่าวกีฬา

1.2 ศึกษาการใช้คำกริยาในบทเพลงลูกทุ่งไทย เพื่อศึกษาถึงลักษณะการใช้คำกริยาที่ทำให้เกิดภาพในจิต

2. สำหรับผู้ใช้ภาษา

2.1 งานวิจัยเรื่องนี้ให้คุณค่าในด้านการพัฒนาทักษะภาษา ผู้สอนนำงานวิจัยเรื่องนี้ไปเป็นแนวทางในการสอนหรือแนะนำด้านการใช้ภาษาให้นักเรียนหรือบุคคลที่เกี่ยวข้องกับภาษา

2.2 ผู้สร้างงานเขียนได้ตระหนักถึงคุณค่าของการใช้คำบ่งบอกลักษณะกิริยาอาการและนำภาษาลักษณะดังกล่าวไปใช้ได้เหมาะสม